

[AccueilRevenir à l'accueilCollectionPARCOURS 1 - Consulter le corpus des recueils collectifs de poésies françaises du XVI<sup>e</sup> siècle apparentés au \*Trésor des joyeuses inventions\*CollectionŒUVRE : Traductions de latin en françaisCollectionÉdition : 1554 - Traductions de latin en français - GroulleauItem\[1554\\_Tradlatfr\\_Grou\] 067 Je veux que m'Amye soit telle](#)

## [1554\_Tradlatfr\_Grou] 067 Je veux que m'Amye soit telle

### Présentation générale du poème

Titre de la pièceQuelle doit estre une Amye, pris du latin d'Ausone. Sit michi talis amica velim / Iurgia que temere incipiat &c., par S. R.  
Incipit non moderniséJe veux que m'ameye soit telle

### Les pages

En passant la souris sur une vignette, le titre de l'image apparaît.

2 Fichier(s)

### Présentation de l'exemplaire

Formatin-16

Imprimeur-libraireGroulleau, Étienne

Date1554

Lien vers la notice du catalogue de la bibliothèque où est conservé l'exemplaire<https://catalogue.bnf.fr/ark:/12148/cb393312267>

Type de numérisationNumérisation totale

### Transcription du poème

Texte

Je veux que m'ameye soit telle  
Qu'à tous propoz elle querelle,  
Et qu'elle ne s'esforcø en rien  
De parler en femme de bien.  
Qu'elle soit de beauté plaisante,  
Folastre, la main fretillante,  
Que je l'aille fessant, batant,  
Qu'elle m'en face apres autant :  
Puis quand fessøe elle sera  
Alors elle me baisera,  
Pour faire son apointement :  
Car si ellø estoit autrement  
Simple, honteuse & chaste Dame.  
Fy fy, elle seroit ma femme.

## Emplacement du poème

Rang dans le recueil n° 067  
Foliotation C2v, C3r

## Informations sur la notice

Contributeur(s) Primot, Carole

Éditeur Équipe Joyeuses inventions ; EMAN (Thalim, CNRS-ENS-Sorbonne nouvelle)

Mentions légales

- Fiche : Équipe Joyeuses inventions ; EMAN (Thalim, CNRS-ENS-Sorbonne nouvelle). Licence Creative Commons Attribution - Partage à l'Identique 3.0 (CC BY-SA 3.0 FR)
- Image(s) : Source gallica.bnf.fr / BnF

Notice créée par [Équipe Joyeuses Inventions](#) Notice créée le 13/09/2019 Dernière modification le 04/11/2021

---